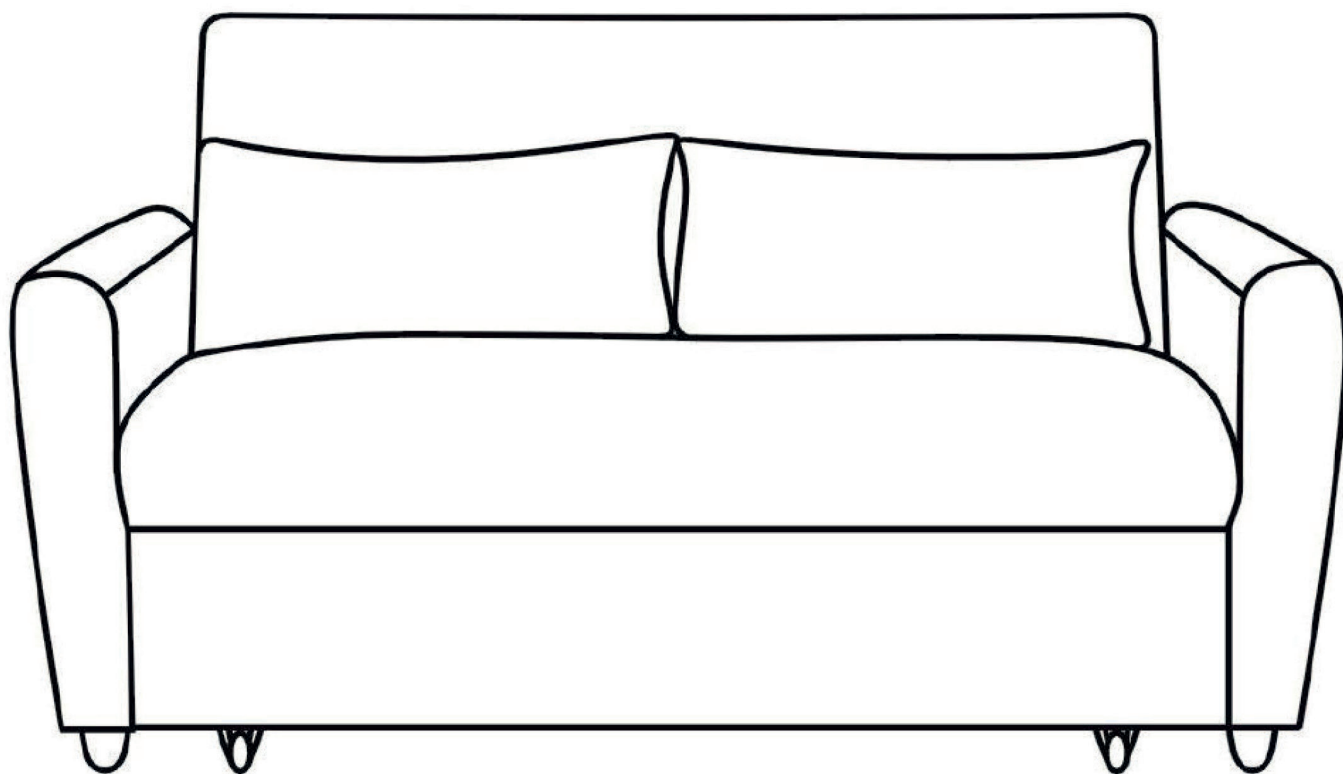


MATT
CONV09

happy garden



FR : IMPORTANT, À CONSERVER POUR
CONSULTATION ULTÉRIEURE : À LIRE
ATTENTIVEMENT

DE : WICHTIG, FÜR SPÄTERE
BEZUGNAHME AUFBEWAHREN :
SORGFÄLTIG LESEN

EN : IMPORTANT, KEEP FOR FUTURE
REFERENCE : READ CAREFULLY

ES : IMPORTANTE, A CONSERVAR
PARA POSTERIORES CONSULTAS : LEA
ATENTAMENTE

IT : IMPORTANTE, DA CONSERVARE
PER ULTERIORE CONSULTAZIONE :
LEGGERE ATTENTAMENTE

NL : BELANGRIJK, BEWAREN VOOR
TOEKOMSTIG GEBRUIK : ZORGVULDIG
LEZE

PT : IMPORTANTE, A CONSERVAR
PARA FUTURAS CONSULTAS : LEIA
ATENTAMENTE

PL : WAŻNE, ZACHOWAĆ INSTRUKCJĘ
DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI :
UWAŻNIE PRZECZYTAĆ

RO : IMPORTANT, PĂSTRAȚI PENTRU
ORICE REFERINȚĂ ULTERIOARĂ :
CITIȚI CU ATENȚIE

SK : DÔLEŽITÉ, USCHOVAJTE NA
NESKORŠIE POUŽITIE : POZORNE SI
PREČÍTAJTE

FR : Informations de sécurité. Condition d'utilisation et consigne d'entretien. Ce produit est conçu pour un usage domestique. Produit à monter soi-même. Utiliser les éléments de montage fournis avec le produit. S'assurer que le canapé est stable avant de s'asseoir. L'utiliser uniquement sur des surfaces planes pour éviter les risques de basculement. Ne pas surcharger le canapé : poids maximum supporté 300 kg. Attention au risque de pincement lors du déploiement de la partie literie. Ne pas utiliser le produit sans les coussins de dossier. Ne pas sauter sur le canapé. Risque de blessure et de dégradation du produit. Usage intérieur uniquement.

DE : Sicherheitshinweise. Nutzungsbedingungen und Pflegehinweise. Dieses Produkt ist für den Hausgebrauch bestimmt. Produkt muss selbst zusammengebaut werden. Verwenden Sie die mit dem Produkt gelieferten Montageteile. Stellen Sie sicher, dass das Sofa stabil ist, bevor Sie sich darauf setzen. Verwenden Sie es nur auf ebenen Flächen, um die Gefahr des Umkippens zu vermeiden. Überlasten Sie das Sofa nicht: Das maximal zulässige Gewicht beträgt 300 kg. Achten Sie auf die Klemmgefahr beim Aufklappen des Bettteils. Benutzen Sie das Produkt nicht ohne die Rückenissen. Nicht auf das Sofa springen. Verletzungsgefahr und Beschädigung des Produkts.

EN : Safety information. Terms of use and care instructions. This product is designed for domestic use. Do-it-yourself assembly. Use the assembly parts supplied with the product. Make sure the sofa is stable before sitting down. Use only on flat surfaces to avoid the risk of tipping over. Do not overload the sofa: maximum load 300 kg. Beware of the risk of pinching when deploying the bedding section. Do not use the product without the back cushions. Do not jump onto the sofa. Risk of injury and product damage. For indoor use only.

ES : Información de seguridad. Condiciones de uso y instrucciones de mantenimiento. Este producto está diseñado para uso doméstico. Mueble para montar. Utilice las piezas de montaje suministradas con el producto. Asegúrese de que el sofá esté estable antes de sentarse. Utilízalo sólo en superficies planas para evitar el riesgo de vuelco. No sobrecargue el sofá: carga máxima 300 kg. Cuidado con el riesgo de pellizcos al desplegar la sección de cama. No utilice el producto sin los cojines del respaldo. No salte sobre el sofá. Riesgo de lesiones y daños al producto. Sólo para uso en interiores.

IT : Informazioni sulla sicurezza. Condizioni d'uso e istruzioni per la manutenzione. Questo articolo è destinato all'uso domestico. Viene spedito smontato. Utilizzare le parti di montaggio fornite con il prodotto. Assicurarsi che il divano sia stabile prima di sedersi. Utilizzarlo solo su superfici piane per evitare il rischio di ribaltamento. Non sovraccaricare il divano: carico massimo 300 kg. Attenzione al rischio di schiacciamento quando si dispiega la sezione letto. Non utilizzare il prodotto senza i cuscini dello schienale. Non saltare sul divano. Rischio di lesioni e danni al prodotto. Solo per uso interno.

NL : Veiligheidsinformatie. Gebruiksvoorwaarden en onderhoudsinstructies. Dit product is bedoeld voor huishoudelijk gebruik. U moet het product zelf in elkaar zetten. Gebruik de montageonderdelen die bij het product worden geleverd. Zorg ervoor dat de sofa stabiel staat voordat je gaat zitten. Gebruik hem alleen op vlakke oppervlakken om het risico op omvallen te vermijden. Overbelast de sofa niet: maximale belasting 300 kg. Pas op voor het risico op beknelling bij het uitvouwen van het beddengoed. Gebruik het product niet zonder de rugkussens. Spring niet op de sofa. Risico op letsel en schade aan het product. Alleen voor gebruik binnenshuis.

PL : Informacje dotyczące bezpieczeństwa. Warunki użytkowania i zalecenia dotyczące konserwacji. Produkt przeznaczony do użytku domowego. Produkt do samodzielnego montażu. Należy użyć elementów montażowych dostarczonych wraz z produktem. Upewnij się, że sofa jest stabilna, zanim na niej usiądziesz. Używaj jej tylko na płaskich powierzchniach, aby uniknąć ryzyka przewrócenia. Nie przeciążaj sofy: maksymalne obciążenie wynosi 300 kg. Należy zachować ostrożność ze względu na ryzyko przytrzaśnięcia podczas rozkładania części pościelowej. Nie należy używać produktu bez poduszek oparcia. Nie skacz po sofie. Ryzyko obrażeń i uszkodzenia produktu. Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń.

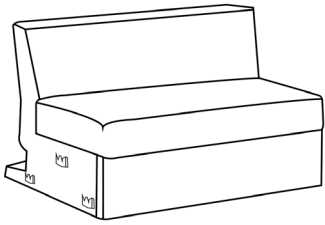
PT : Informações de segurança. Condições de utilização e instruções de manutenção. Este produto foi concebido para uso doméstico. Trata-se de um produto do tipo "faça você mesmo". Utilize as peças de montagem fornecidas com o produto. Certifique-se de que o sofá está estável antes de se sentar. Utilize-o apenas em superfícies planas para evitar o risco de tombar. Não sobrecarregar o sofá: carga máxima de 300 kg. Cuidado com o risco de entalamento ao desdobrar a secção de cama. Não utilizar o produto sem as almofadas de encosto. Não saltar para cima do sofá. Risco de ferimentos e de danos no produto. Apenas para utilização no interior.

RO : Informații privind siguranța. Condiții de utilizare și instrucțiuni de întreținere. Acest produs este conceput pentru uz casnic. Produsul necesită asamblare. Folosiți accesoriile de montare furnizate împreună cu produsul. Asigurați-vă că canapeaua este stabilă înainte de a vă așeza. Folosiți-o doar pe suprafețe plane pentru a evita riscul de răsturnare. Nu supraîncărcați canapeaua: greutate maximă suportată 300 kg. Atenție la riscul de ciupire la desfășurarea secțiunii de așternut. Nu utilizați produsul fără pernele de spătar. Nu săriți pe canapea. Risc de rănire și deteriorare a produsului. Numai pentru uz interior.

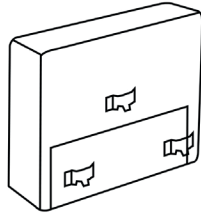
SK : Informácie týkajúce sa bezpečnosti. Podmienky používania a pokyny na údržbu. Tento produkt je určený na domáce použitie. Produkt vyžaduje montáž. Použite montážny materiál dodaný s produktom. Pred sadnutím sa uistite, že pohovka je stabilná. Používajte ju iba na rovnom povrchu, aby ste predišli riziku prevrátenia. Nepreťažujte pohovku: maximálna nosnosť je 300 kg. Pri rozkladaní postelnej časti dávajte pozor na riziko privretia. Nepoužívajte výrobok bez operadiel. Neskáčte na pohovku. Riziko zranenia a poškodenia výrobku. Len na vnútorné použitie.

MATT CONV09

happy garden



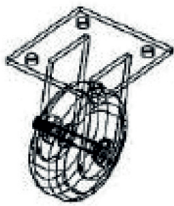
A x1



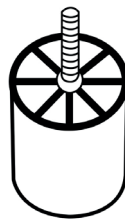
B x2



C x2



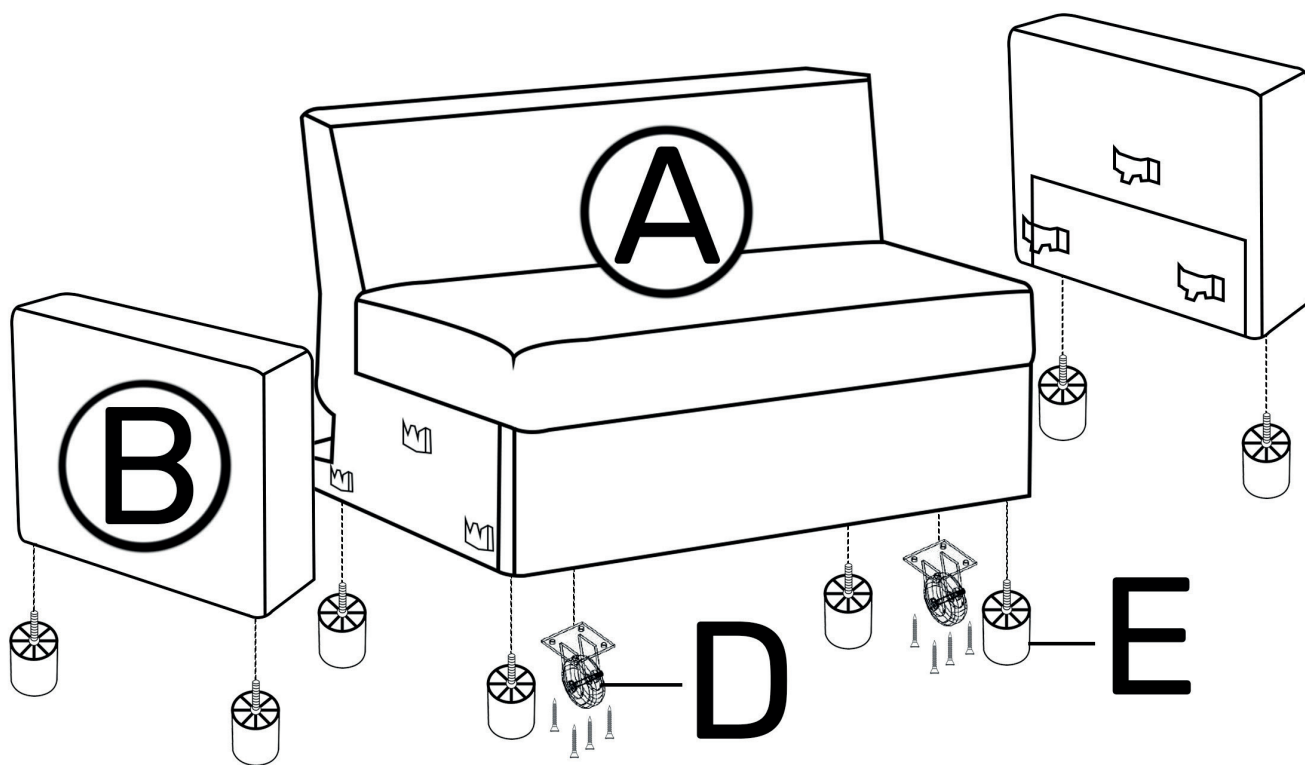
D x2



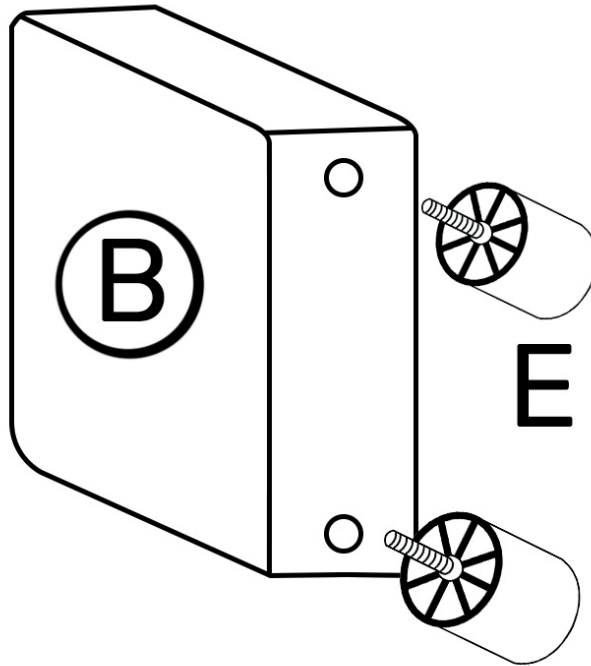
E x8



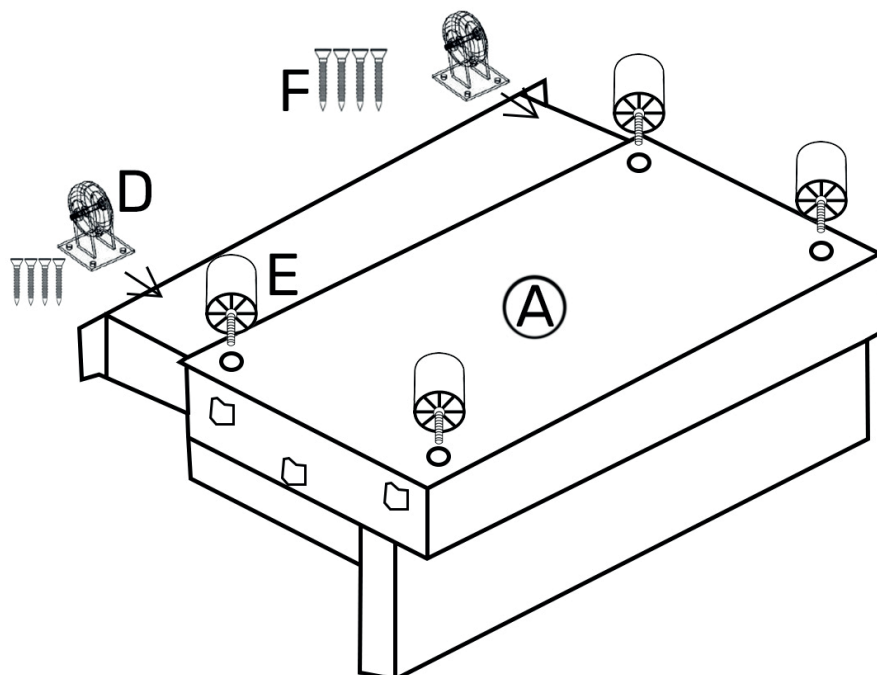
F x8
30mm



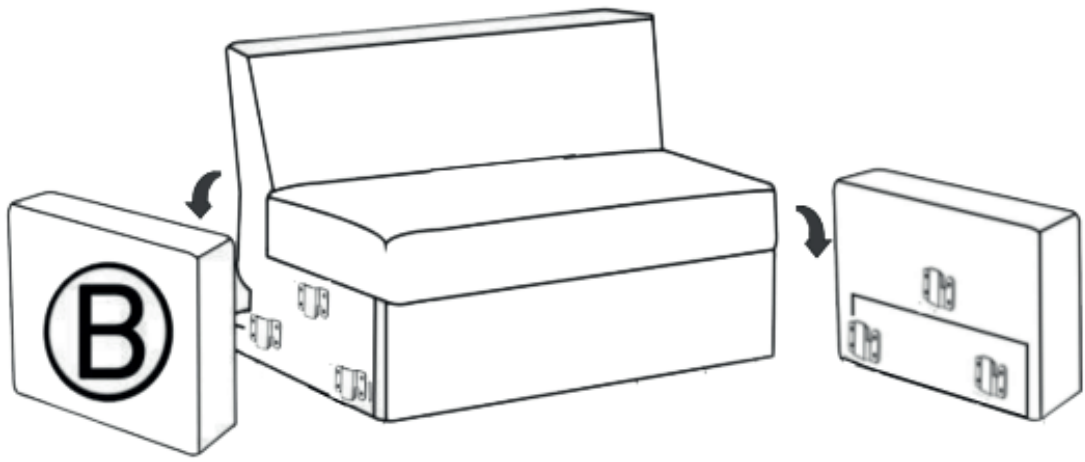
01



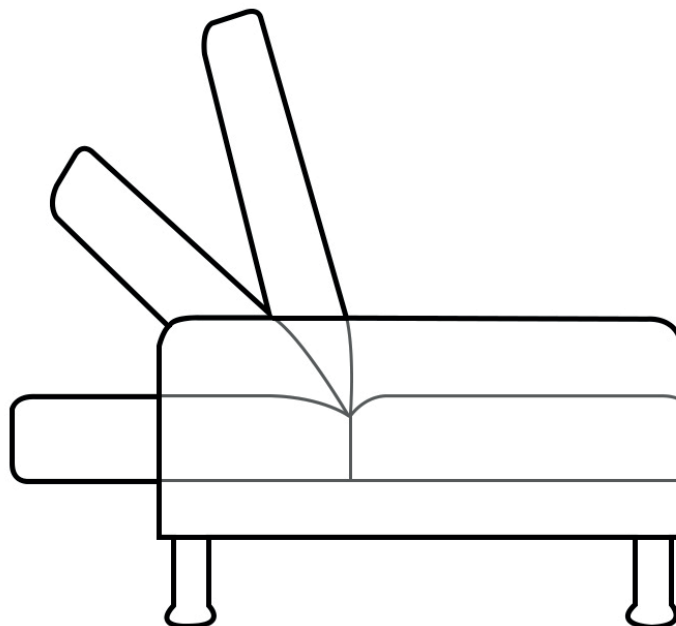
02



03



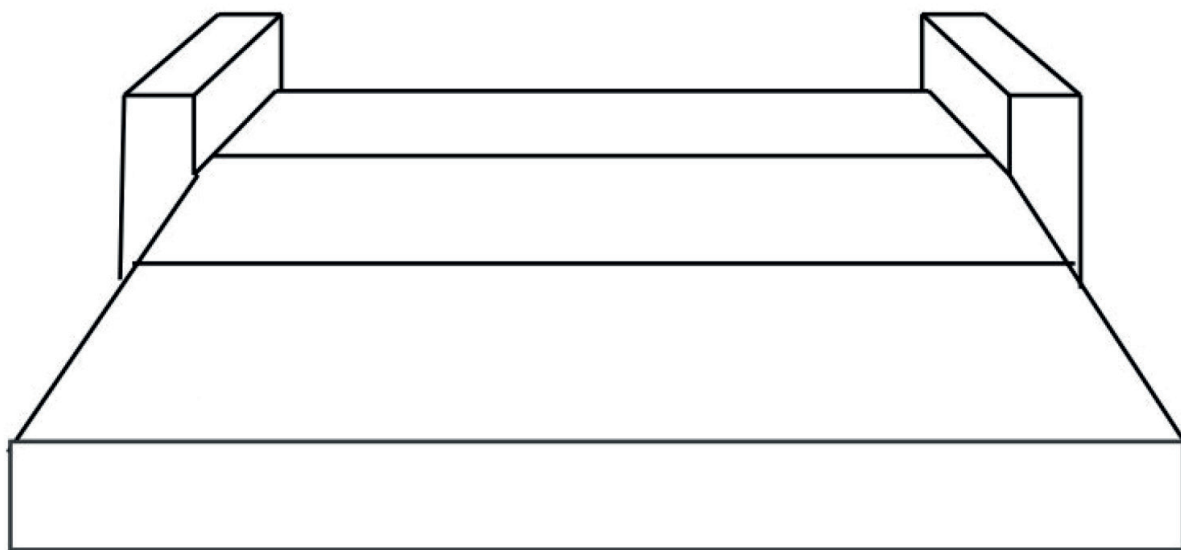
04



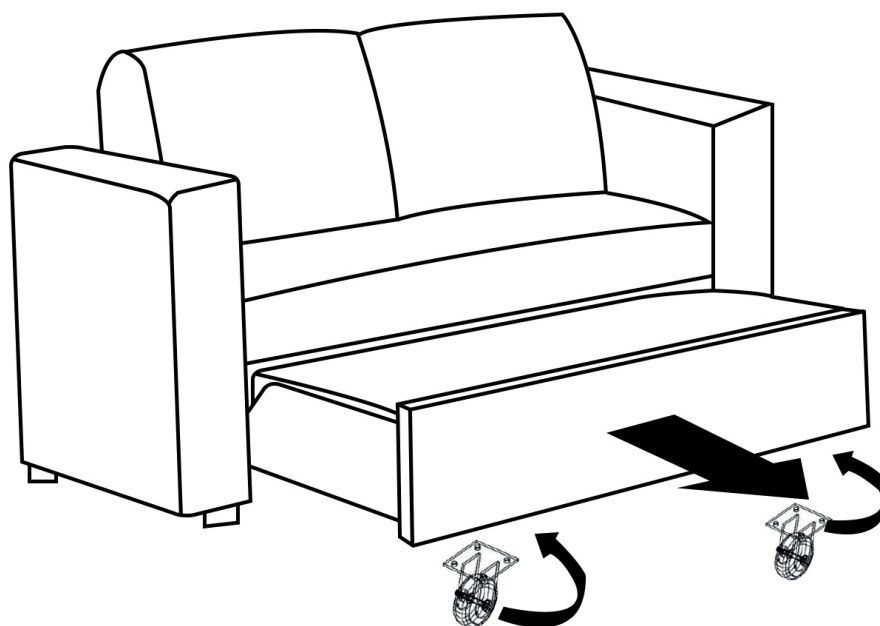
MATT
CONV09

happy garden

05



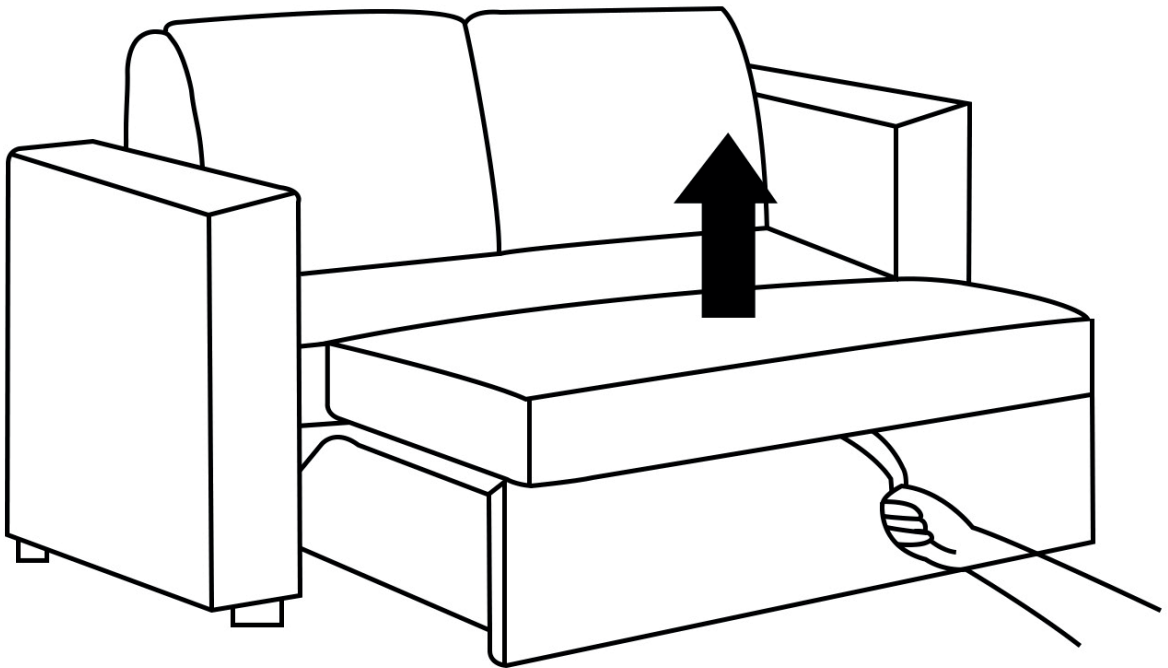
06



MATT CONV09

happy garden

07

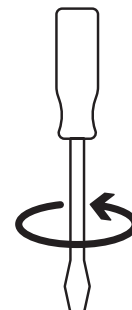


08

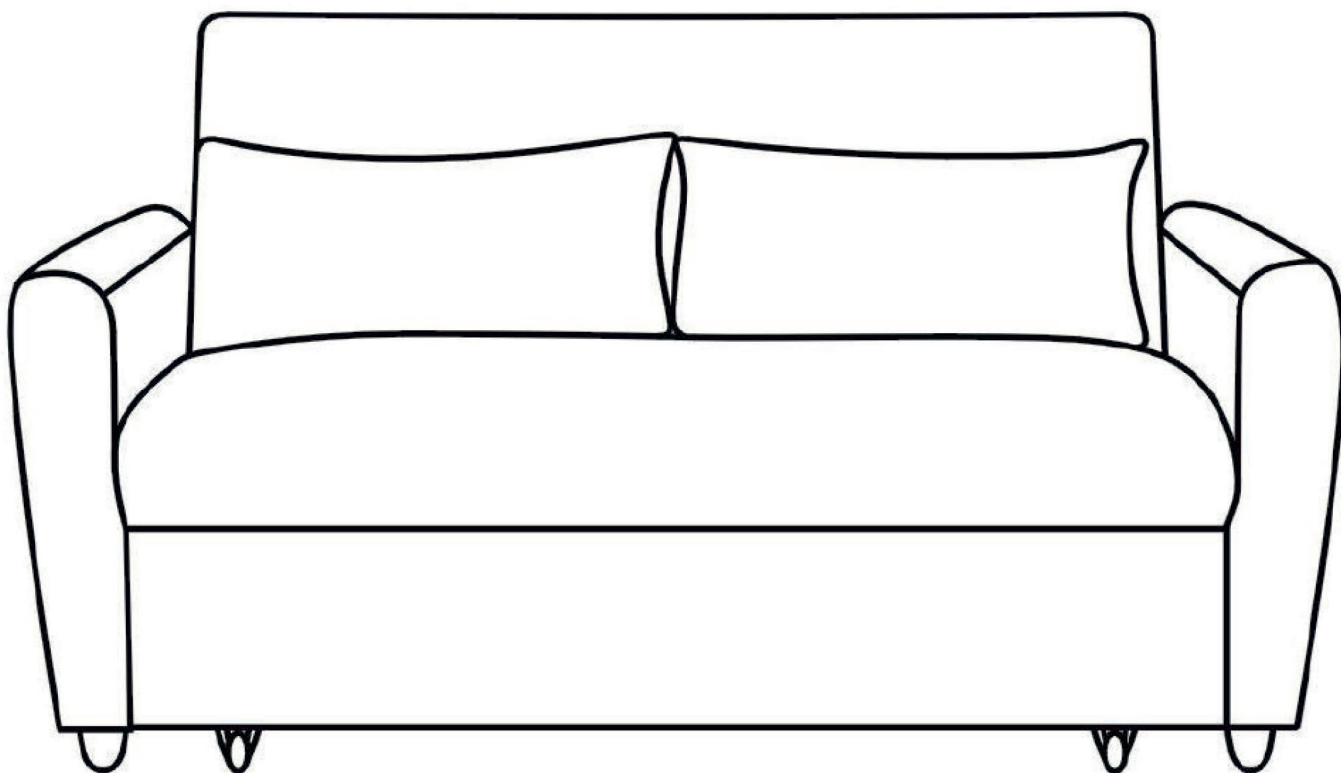


MATT
CONV09

happy garden




100%



FR : Produit à usage domestique.
DE : Produkt für den Hausgebrauch.
EN : Product for domestic use.
ES : Producto para uso doméstico.
IT : Prodotto per uso domestico.
NL : Product voor huishoudelijk gebruik.
PT : Produto para uma utilização doméstica
PL : Produkt do użytku domowego.
RO : Acest produs este destinat utilizării casnice.
SK : Výrobok na domáce použitie.



happy garden



ALLSTORE SAS
contact@happygarden.fr.
121 allée Hélène Boucher
PA du Moulin
59118 WAMBRECHIES
FRANCE